ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXVI.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . 4 „
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post . . . . 5 „
Mit Uebersendung ins Haus . . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца . 12 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXVI. Jahrgang.

№ 140. Понедѣльникъ 4. Декабря. — Montag 4. December. **1878.**

Оффиціальная Часть. Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Вслѣдствіе рапорта Рижской Управы Благочинія Лифляндское Губернское Управленіе симъ поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвесть розыскъ плотничьяго подмастерья Югана Крастинга и въ случаѣ отысканія выслать его въ Рижскую Управу Благочинія. № 4130.

In Folge desfallsigen Berichts der Rigaschen Polizei-Verwaltung wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem Zimmergesellen Johann Krasting Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle die Rigasche Polizeiverwaltung zu benachrichtigen. Nr. 4130.

Лифляндскимъ Губернскимъ Управленіемъ симъ объявляется для всеобщаго свѣдѣнія и руководства инструкція чинамъ полиціи относительно обязанностей ихъ по тушенію лѣсныхъ пожаровъ, составленная Министерствомъ Внутреннихъ Дѣлъ по соглашенію съ Министромъ Государственныхъ Имуществъ согласно § 3 Высочайше утвержденнаго 1. Февраля 1877 г. мнѣнія Государственнаго Совѣта, взамѣнъ 598—600 ст. устава лѣснаго и 85—87 ст. устава пожарнаго.

1) Становой приставъ, извѣстясь о пожарѣ, произшедшемъ въ лѣсной дачѣ, поспѣшаетъ на мѣсто онаго и оказываетъ чинамъ лѣснаго вѣдомства всевозможное содѣйствіе къ тушенію пожара; въ случаѣ же отсутствія чиновъ лѣснаго вѣдомства, принимаетъ самъ мѣры къ потушенію огня.

2) Уѣздные исправники и полиціймейстеры, получивъ заявленіе лѣсничаго, что наличное число рабочихъ, призванныхъ для тушенія лѣснаго пожара, недостаточно, дѣлаютъ немедленно распоряженіе о высылкѣ войскъ на мѣсто пожара.

3) Чины полиціи могутъ оставить пожарище только тогда, когда удостовѣрятся, что пожаръ прекратился и нельзя ожидать возобновленія онаго. Для предупрежденія сего они могутъ учреждать на нѣкоторое время особый караулъ изъ мѣстныхъ жителей.

4) На обязанность полиціи возлагается, въ случаѣ произшедшаго пожара, изслѣдовать отъ какой причины пожаръ произошелъ — случайно ли, отъ неосторожности, или отъ умысла, и о всемъ случившемся доносить Губернатору съ подробнымъ обозначеніемъ сколько чего погорѣло. № 4123.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird die in Abänderung der Art. 598 bis 600 des Forstustavs, sowie der Art. 85—87 des Brandustavs, gemäß dem § 3 des Allerhöchst am 1. Febr. 1877 bestätigten Reichsrathsgutachten vom Ministerium des Innern, unter Zustimmung des Ministers der Reichsdomainen, abgefaßte Instruction für Polizeibeamte, in Ansehung ihrer Pflichten beim Löschen von Waldbränden, desmittelst zur allgemeinen Wissenschaft und Nachachtung bekannt gemacht.

1) Der Bezirksaufseher (становой приставъ), sobald er von einem im Walde entstandenen Brande Kenntniß erhalten, begiebt sich unverzüglich an den Ort desselben und erweist den Beamten des Forstressorts alle mögliche Hilfe beim Löschen des Brandes; im Falle der Abwesenheit der Forstbeamten aber trifft er selbst die Maßregeln zur Bekämpfung des Feuers.

2) Die Kreis-Polizei-Chefs (уѣздные исправники) und Polizeimeister, sobald sie vom Förster die Anzeige erhalten, daß die vorhandene Zahl der zum Löschen eines Waldbrandes herbeigerufenen Arbeiter nicht genügt, treffen ungesäumt Anordnung wegen Aussendung von Militair an den Ort des Brandes.

3) Die Polizeibeamten dürfen die Brandstätte erst dann verlassen, wenn sie sich davon überzeugt haben, daß der Brand aufgehört hat und ein Wiederentstehen desselben nicht zu befürchten ist. Um diesem vorzubeugen, können sie für einige Zeit eine besondere Wache aus den örtlichen Anwohnern errichten.

4) Der Polizei wird zur Pflicht gemacht, im Falle der Entstehung eines Brandes, zu ermitteln, aus welcher Ursache er entstanden sei — ob zufällig, in Folge von Unvorsichtigkeit, oder in Folge von böswilliger Anstiftung, und von allem Geschehenen unter ausführlicher Angabe dessen, was und wieviel verbrannt sei, dem Gouverneur zu berichten. Nr. 4123.

Vom Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß die nachträglich bei diesem Hofgerichte eingelieferte, von dem verstorbenen Ingenieur-Obristen und Ritter Ernst v. Cramer zu Clarens d. d. 15/27 April a. c. errichtete codicillarische Verfügung zu seinem bereits am 28. Juni d. J. allhier publicirten Testamente am 10. Januar 1879 hierselbst öffentlich verlesen werden wird. Nr. 6651. 3

Riga, den 29. November 1878.

Реестръ

обратной корреспонденціи, возвращенной въ Ригу,
съ 15. по 23. Ноября 1878 г.

Денежные пакеты.

Въ Одессу — Яну Эглиту (10 р.), Андрею Зирниту (1 р.), въ Витебскъ — Чернѣйскому Волостному Правленію (3 руб.), въ Псковъ — Яну Пурину (3 р.), въ Ковно — Мовши Хайтису (4 руб.), въ Друзгеники — Яну Гутману (4 руб.), въ Вильно — Яну Калнину (1 руб.), въ Иллукстъ — Демменскому Волостному Правленію (3 р. 25 к.), въ Гродно — Кильскому (11 руб.)

Заказныя внутреннія письма.

Изъ Дерпта — фельдфебелю Якову Пу, изъ Шванебурга — Г. П. Бекъ.

Простыя внутреннія письма.

Изъ Москвы — К. Абелину, изъ Бѣкова (село) — Р. Луде, Екатеринбурга — О. Фрейману, изъ Рущука — К. Лапину, изъ Бауска — П. Елману, изъ Вольмара — Шумахеру, изъ Вендена — Д. Луссу, изъ Кишинева — М. Христофоровнѣ, изъ Пропойска — В. Луйкъ, изъ Анненбурга — Зилману, Граде, изъ Ст. Евлашева — К. Рогенгагену, изъ С.-Петербурга — Ив. Звигуль, О Шерингъ, П. Ивановнѣ, Е. Федченко, Э. Мюллеру, П. Янченкову, Э. Гильнеръ, А. Кененъ, изъ Полтавы — М. Ломбардо, изъ Витебска — Э. Таубинъ, изъ Ревеля — Г. Гартману, изъ Самары — Э. Ульманъ, изъ Ковна — Е. Лебурду, изъ Москвы — А. Басманову.

Простыя заграничныя письма.

Изъ Парижа — С. Тилль, изъ Лондона — Г. Бекеръ, изъ Мюнхена — Е. Штурцъ, изъ Лейпциха — Ленертъ & Ротенбергъ, изъ Меранъ — В. Гаудереру, изъ Белаггіо — Л. Юргенсъ, изъ Хемницъ — Машиной фабрикѣ, изъ Лангебрюке — Е. Сендеръ.

№ 13001.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Fellin wird hiermit zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß die von Sr. Excellenz dem Herrn Livländischen Gouverneur für die bevorstehenden Stadtverordneten-Wahlen bestätigten Wählerlisten der Stadt Fellin vom 1. December a. c. ab von 10 Uhr Vormittags bis 1 Uhr Nachmittag in der Canzlei des Fellinschen Raths zur Einsichtsnahme für jeden Stadteinwohner ausliegen und gedruckte Exemplare derselben nebst alphabetischem Register gegen Zahlung von 20 Kop. S. daselbst abgegeben werden und daß gegen etwaige Unrichtigkeiten oder Lücken der Wählerlisten Einwendungen der Stadteinwohner bis zum 15. December d. J. bei dem Fellinschen Rathe zu verlautbaren sind.

Fellin-Rathhaus, am 27. November 1878.

Nr. 942. 2

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Lemsal wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß die Wählerlisten für die zu veranstaltenden Wahlen der Verordneten der Stadt Lemsal in der Canzlei dieses Raths, vom 4. bis zum 18. December c., täglich von 10 bis 1 Uhr Nachmittags ausliegen werden und in derselben Frist etwaige Einwände wider die Richtigkeit dieser Listen bei diesem Rathe anzubringen sind. Nr. 1858. 1

Lemsal-Rathhaus, den 23. November 1878.

Pee ta sinama darischana, kad tas schennes Andsch Aissilneek sawa brahla behrna ta Peter un Ede Aissilneeka dehlu Jahn (ds. tannî 14. August 1869) dehla weetâ peenehmis (adopteerejs), kas likumigâ wihsê tannî 25. Januar 1878 Nr. 16 pee pagasta teesas norakstits tizis, — teek wisi tee, kuri pret augschsihmeta dehla weeta panemschana pretirunaschana zelt gribetu usaizinata, lihds 16. Februar 1879, pee Saikowos pagasta-teesas peeteiktees, jo wehlak wairs neweens klausihts netiks, bet ta dehla weetâ peenemschana par spehkâ palikuschu uskatits. Nr. 49. 2

Saikowas pagast-teesâ, tannî 6. Nowember 1878.

Wisi pee Inzeem pagasta peederigi, ahrpus sawâ pagastâ dsihwodami peeauguschi wihreeschi tohp zaur scho usaizinati, otrodeenâ 5. Dezember sch. g., pagastâ namâ sapulzetees dehl balsotaju iswehleschanas. Nr. 329. 1

Inzeem pagast-waldibâ, 23. Nowember 1878.

Wisi pee saweenota Lehdurgas pagasta peederigi, ahrpus sawâ pagastâ dsihwodami peeauguschi wihreeschi, tohp zaur scho usaizinati, zetortdeenâ 7. Dezember sch. g. pagastâ namâ sapulzetees dehl balsotaju isswehleschanas. Nr. 326. 1

Lehdurgas pagast-waldibâ, 23. November 1878.

Прокламы. Proclama.

Nachdem über das Vermögen des **Kuprian Iwanow Borissow** hierselbst am 2. November 1878 der **Generalconcurs** eröffnet worden ist, werden Alle, welche an den genannten Cridar rechtliche Ansprüche haben, desmittelst aufgefordert, diese Ansprüche, unter Beibringung der dazu gehörigen Belege, binnen 6 Monaten a dato und beziehungsweise während der darnach anzuberaumenden Allegationstermine, spätestens aber bis zum 13. Juni 1879, bei der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts, entweder persönlich oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten anzumelden, widrigenfalls auf dieselben bei Vertheilung der Concursmasse keine Rücksicht genommen werden wird.

Desgleichen werden die etwaigen Schuldner des K. J. Borissow hierdurch angewiesen, ihre Schulden, zur Vermeidung gerichtlicher Zwangsmaßregeln, bei dem gerichtlich bestellten Concurscurator Herrn Advocaten Ottokar von Radecki zu berichtigen. Nr. 2025. 2

Riga-Rathhaus, den 15. November 1878.

Demnach von dem 1. Rigaschen Kirchspielsgerichte der Termin zur Verlesung der testamentarischen Disposition der unter dem Gute Hinzenberg verstorbenen Wittwe Constanze Stock, geb. Werner, auf den 9. Januar 1879 Vormittags 12 Uhr, anberaumt worden, als werden Alle und Jede, die etwa wider die beregten letztwilligen Verfügungen Einsprache zu erheben vermeinen sollten, mittelst dieses öffentlichen Aufrufs aufgefordert, resp. angewiesen, solche spätestens binnen eines Jahres und sechs Wochen, gerechnet vom Tage der Verlesung, hieselbst zu verlautbaren, bei der Androhung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand weiter mit irgend welchen Einreden gehört und was ferner Rechtens statuirt werden wird.

Riga, im 1. Rigaschen Kirchspielsgerichte, den 27. November 1878. Nr. 3222. 2

Nachdem die Frau Emma Trenkner, geb. Waldmann, zufolge des zwischen ihr und dem hiesigen Goldarbeiter und Bürger Christian Gottlieb Nagel am 11. April 1878 abgeschlossenen und am 24. desselben Monats sub Nr. 61 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts das allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 11 auf Stadgrund belegene steinerne Wohnhaus sammt allen Zubehörungen für die Summe von 15,000 Rbl. S. käuflich acquirirt, hat dieselbe gegenwärtig, zur Besicherung ihres Eigenthums, um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. In solcher Veranlassung werden, unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge, von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat alle Diejenigen, welche die Zurechtbeständigkeit des oberwähnten, zwischen der Frau Emma Trenkner und dem Herrn Cristian Gottlieb Nagel abgeschlossenen **Kaufcontracts** anfechten, oder dingliche Rechte an dem verkauften Immobil, welche in die Hypothekenbücher dieser Stadt nicht eingetragen, oder in denselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder auf dem in Rede stehenden Immobil ruhende Reallasten privatrechtlichen Charakters, oder endlich Näherrechte geltend machen wollen, desmittelst aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Ansprüche und Rechte binnen der Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 20. December 1879 bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen. An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung in der peremtorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten der Frau Provocantin diejenigen Verfügungen diesseits getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcludirten Einwendungen, Ansprüche und Rechte finden. Insbesondere wird der ungestörte Besitz und das Eigenthum an dem allhier im 2. Stadttheil sub Nr. 11 belegenen Immobil der Frau Emma Trenkner, geb. Waldmann, nach Inhalt des bezüglichen **Kaufcontracts**, zugesichert werden. Nr. 1717. 3

Dorpat-Rathhaus, am 8. November 1878.

Nachdem der hiesige Conditor Theodor Grunau, zufolge des zwischen ihm und der Frau Rosalie Sundgren, geb. Muchow, am 17. October 1878 abgeschlossenen und am 19. October 1878 sub Nr. 182 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts das allhier im 3. Stadttheil sub Nr. 13 belegene hölzerne Wohnhaus sammt Appertinentien für die Summe von 4500 Rbl. S. käuflich acquirirt, hat derselbe gegenwärtig, zur Besicherung seines Eigenthums, um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. In solcher Veranlassung werden, unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge, von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat alle Diejenigen, welche die Zurechtbeständigkeit des oberwähnten, zwischen dem Conditor Theodor Grunau und der Frau Rosalie Sundgren, geb. Muchow, abgeschlossenen Kaufcontracts anfechten, oder dingliche Rechte an dem verkauften Immobil, welche in die Hypothekenbücher dieser Stadt nicht eingetragen, oder in denselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder auf dem in Rede stehenden Immobil ruhende Reallasten privatrechtlichen Charakters, oder endlich Näherrechte geltend machen wollen, desmittelst aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Ansprüche und Rechte binnen der Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 20. December 1879 bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen. An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung in der peremtorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten des Provocanten diejenigen Verfügungen diesseits getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcludirten Einwendungen, Ansprüche und Rechte finden. Insbesondere wird der ungestörte Besitz und das Eigenthum an dem allhier im 3. Stadttheil sub Nr. 13 belegenen Immobil dem Conditor Theodor Grunau, nach Inhalt des bezüglichen **Kaufcontracts**, zugesichert werden. Nr. 1713. 2

Dorpat-Rathhaus, am 8. November 1878.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ꝛc. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Edmund Baron Tiesenhausen, Erbbesitzer des im Lemburgschen Kirchspiele des Rigaschen Kreises belegenen Gutes **Klingenberg** hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Gehorchslande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke, mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dieselben den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies und von allen auf dem Gute Klingenberg ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der livl. adl. Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Gute Klingenberg bei Einem Erlauchten livl. Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien, den resp. Käufern erb- und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Klingenberg ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden sollen:

1) das Gesinde Putnin, groß 42 Thlr. 13 Gr., dem Bauer Friedrich Grünberg, für den Preis von 7350 Rbl.
2) das Gesinde Leies-Kalnzeem, groß 24 Thlr. 52 Gr., dem Bauer Dawe Weitmann, für den Preis von 4175 Rbl. Nr. 900. 1

Wolmar, den 4. November 1878.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ꝛc. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Peter Treiz, als Besitzer des im Wendenschen Kreise und Serjohnschen Kirchspiele unter dem Gute Lauternsee belegenen Grundstücks Silling hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstück dem untengenannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück, mit allen Gebäuden und Appertinentien, dem resp. Käufer als freies, von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören soll; als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes, sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück, nebst allen Gebäuden und Appertinentien, als selbstständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Käufer als alleiniges, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

das Grundstück Silling, groß 17 Thlr. 7 Gr., auf den Lauternseeschen Bauer Indrik Sahback, für den Preis von 2404, Rbl. Nr. 752. 2

Wenden, den 16. November 1878.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ꝛc. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Hans Krimm, Erbbesitzer des im Saaraschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises, unter dem Gute Kurkund belegenen Grundstücks Nr. 38 genannt Krimmi, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete **Grundstück** dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts verkauft worden ist, daß dieses Grundstück, mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies, unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle, als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung des nachstehenden Grundstücks, nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten, a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 1. Mai 1879, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück, sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Krimmi Nr. 38, groß 17 Loofstellen 4 Kappen, dem in den Gemeindeverband eingetretenen Herrn Geistlichen Andrei Some, für den Kaufpreis von 300 Rbl. S.

Publicatum Fellin-Kreisgericht, den 20. November 1878. Nr. 2920. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen ꝛc. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Hans Wassar, Erbbesitzer des im Tarwastschen Kirchspiele des Fellinschen Kreises, unter dem Gute Schloß Tarwast belegenen Grundstücks Adamianso Nr. 30 hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich zugehörige unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts, verkauft worden ist, daß dieses Grundstück, mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies, unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben,

sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossirter Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks, nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 20. Mai 1879, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück, sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:
das vom Grundstücke Adamianso Nr. 30 abgetheilte, mit 8 Lofstellen 17 Kappen veranschlagte und dem Grundstücke Adamianso Nr. 28 einverleibte Weidelandstück sub signo 30 e I, dem Bauer Jaan Kitsing, für den Kaufpreis von 350 Rbl. S.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 20. November 1878. Nr. 2927. 3

Ungur pagasta teesa (Walmeeras kreisê) usaizina wisus nomiruscha Kuhla mahjas saimneeka Fritz Kuhlischa parahdneekus un parahdu prasitajus, feschu mehneschu laikâ, t. i. lihdf 30. Mai 1879, peeteiktees. Wehlaki neweens wairs netiks klausihts, bet ar parahdu flehpejeem pehz likumeem darihts.
Ungur pagast-teesâ, 30. Nowember 1878.
Nr. 120. 2

Торги. Torge.

Управленіе Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что на отдачу въ 24. лѣтнее, съ 1. Января 1879 г., арендное содержаніе 26. отдѣльныхъ оброчныхъ статей, образованныхъ изъ буреломнаго пространства Эллернской казенной дачи, площадью отъ 10 до 22 десят. каждая, и одного сѣнокоса, величиною въ 1 дес. 1300 кв. саж., будетъ производиться торгъ 11. Января 1879 г. въ Эллернскомъ Волостномъ Правленіи, Фридрихштадтскаго уѣзда, Курляндской губерніи.

Арендныя условія могутъ быть разсматриваемы въ Правленіи, у Эллернскаго лѣсничаго и въ Эллернскомъ Волостномъ Правленіи. № 5754. 2

Г. Рига, 23. Ноября 1878 года.

Die Baltische Domainen-Verwaltung bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß zur Verpachtung auf 24 Jahre, gerechnet vom 1. Januar 1879 ab, von 26 einzelnen aus der Windbruchfläche des Ellernschen Kronsforstes gebildeten Obrockstücken von je 10 bis 22 Deſſ. Größe und eines Heuschlages 1 Deſſ. 1300 Q.-Faden groß, in der im Friedrichstädtschen Kreise des Kurländischen Gouvernements belegenen Ellernschen Gemeinde-Verwaltung am 11. Januar 1879 ein definitiver Torg abgehalten werden wird.

Die Pachtbedingungen können sowohl in der Baltischen Domainen-Verwaltung zu Riga, als auch bei dem Ellernschen Kronsförster und in der Ellernschen Gemeinde-Verwaltung eingesehen werden. Nr. 5754. 2

Riga, den 23. November 1878.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Zimmermanns Georg Jannsohn der öffentliche Verkauf des dem Hausbesitzer Jahn Petersohn gehörigen, im 4. Quart. der St. Petersburger Vorstadt an der Bock- und Peterstraße sub Pol.-Nr. 222a belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 19. Mai 1879 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Jahn Petersohn, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 18. November 1878. Nr. 2042. 3

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist der abermalige öffentliche Verkauf des dem Tischlermeister Eduard Wilhelm Treufeld gehörigen und dem Christian Friedrich Haselau bereits gerichtlich zugeschlagen gewesenen, im 1. Quartier der Petersburger Vorstadt an der Petersholmschen Straße sub Pol.-Nr. 164 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 16. December 1878 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten E. W. Treufeld, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 18. November 1878. Nr. 2040. 1

Vom Vogteigericht der Stadt Pernau wird andurch bekannt gemacht, daß am 15. u. 16. December d. J., Vormittags von 10 Uhr ab in dem zur Concursmasse des insolventen hiesigen Kaufmanns Carl Kreischmann gehörigen, in hiesiger Stadt in der Ritterstraße belegenen steinernen Wohnhause verschiedenes zu besagter Concursmasse gehöriges Mobiliar, als: Hausrath, Möbel, Tisch- und Bettzeug, einiges Silberzeug, ein Bechstein-scher Flügel, Sommer- und Winter-Equipagen und andere brauchbare Sachen; ferner im gleichen Termin aber in dem zum Kostinschen Hause in hiesiger Stadt belegenen Speicher, diverse ebenfalls zur C. Kreischmannschen Concursmasse gehörigen, im Flachs- und Leinsaat-Geschäft verwendbare Utensilien, als: Wrakertische, Leinsaat-Klappern, Leinsaat-Mühlen, Schaufeln, Hecheln, Bretter &c., — in öffentlicher Auction, gegen gleich baare Bezahlung, versteigert werden sollen, als wozu Kaufliebhaber hiermit eingeladen werden.

Pernau-Vogteigericht, den 24. November 1878.
Nr. 677. 1

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что во исполненіе указа Правительствующаго Сената, для пополненія казеннаго взысканія по Кронштадтскому порту въ суммѣ 14472 р., будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ каменный домъ титулярнаго совѣтника Николая Германова Хайса, состоящій Кіевской губ., въ г. Умани, 1 части по Садовой улицѣ подъ № 16; домъ этотъ въ полтора этажа, при немъ каменная пристройка, земли принадлежитъ $579^1/_2$ кв. саж., оцѣненъ въ 6400 руб.

Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 16. Января 1879 г. съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. № 2782. 1

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ исполненіе указа Правительствующаго Сената, для удовлетворенія долговъ капитанъ-лейтенанта Федора Александрова Антоньева казенныхъ 253158 р. 60 к. и частныхъ 217962 р. 98 к., будетъ вновь продаваться принадлежащая Федору Антоньеву часть общаго имѣнія наслѣдниковъ Поручика Александра Антоньева, жены его Аннѣ Гавриловой, сыновей Федора и Акима и дочерей Анны и Елизаветы Антоньевыхъ и Капитолины Свѣрчковой. Имѣніе это состоитъ Смоленской губерніи Духовщинскаго уѣзда 1 стана, въ сельцѣ Воропаевѣ, селѣ Елисѣевичахъ, деревни Братках и пустошь Александровской, въ коихъ числится 240 дес. 197 саж. земли и 30 душевыхъ надѣловъ и разное ветхое строеніе оцѣнено въ 4458 руб. Имѣніе это находится въ залогѣ С.-Петербургской Сохранной Казнѣ и долгу числится 4337 р. 60 к. Изъ этого имѣнія на часть Федора Антоньева приходится $10^1/_2$ надѣловъ и 80 дес. 2028 саж. земли, оцѣненной въ 1153 руб.

Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 17. Января 1879 г. съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. № 2756. 1

Правленіе Динабургскаго Городскаго Общественнаго Банка симъ объявляетъ, что на основаніи своего постановленія отъ сего 15. Октября и согласно 55, 117 и 118 ст. Высочайше утвержденнаго Положенія о Город. Общ. Банкахъ, въ Понедѣльникъ 22. Января будущаго 1879 г. въ 11 часовъ дня, въ помѣщеніи Городскаго Общественнаго Банка, будетъ продаваться съ публичнаго торга, съ переторжкою чрезъ три дня, недвижимое имущество дворянина Динабургскаго уѣзда Іосифа Игнатьева Ляндсберга, состоящее въ г. Динабургѣ, на новомъ строеніи, въ 74 кварталѣ, подъ № 1 лит. А, на углу Люцинской и Виленской улицъ, заключающееся въ деревянномъ трехъ-оконномъ на каменномъ фундаментѣ съ жилымъ подваломъ домѣ, съ правомъ на потомственное пользованіе городскою землею, всего 115 кв. саж., оцѣненное въ 720 руб., за неплатежъ Банку выданной ему, по обязательству отъ 17. Іюля 1875 года, подъ залогъ означеннаго имущества, ссуды: шести сотъ восьмидесяти четырехъ руб. (684 руб.), кромѣ процентовъ, штрафа и прочихъ издержекъ, и съ оцѣночной суммы начнется торгъ.

За подробными свѣдѣніями и кондиціями, можно обращаться въ Банкъ ежедневно отъ 10 до 3 часовъ. № 416 b. 3

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что въ присутствіи его 22. ч. Января будущаго 1879 года будутъ производиться торги, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на продажу каменнаго четырехъэтажнаго дома, умершаго Витебскаго мѣщанина Нохима Розенштейна, состоящаго въ 1 части города Витебска, оцѣненнаго въ 960 руб. на пополненіе казеннаго взысканія въ суммѣ 10010 руб.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются въ губернское правленіе, гдѣ имъ будутъ предъявлены опись и всѣ бумаги, къ сей продажѣ относящіяся. № 10062. 3

Судебный приставъ Великолуцкаго Окружнаго Суда Тыртовъ, жительствующій въ гор. Великихъ-Лукахъ, на основаніи 1148 и 1149 ст. Уст. Гр. Суд., объявляетъ, что 22. Января 1879 года въ 10 часовъ утра, въ зданіи Великолуцкаго Окружнаго Суда будетъ вторично продаваться съ публичнаго торга недвижимое имѣніе, принадлежащее крестьянину Великолуцкаго уѣзда, дер. Иванцова, Ивану Ипатову, состоящее изъ права на 33 десятинъ земли при означенной деревни. Имѣніе это находится въ Псковской губерніи, Великолуцкаго уѣзда, Дунаиской волости, назначено въ продажу для удовлетворенія взысканія въ пользу крестьянина той же деревни Сергѣя Осипова, оцѣнено въ 1250 рублей сер., съ каковой суммы и начнется торгъ, но можетъ быть продано и ниже оцѣнки.

Опись и другія бумаги, относящіяся къ продаваемому имѣнію могутъ быть разсматриваемы всѣми желающими въ канцеляріи Великолуцкаго Окружнаго Суда. № 420. 3

Правленіе IX. Округа путей сообщенія, въ г. Ковнѣ состоящее, объявляетъ, что въ присутствіи его будутъ производиться торги 8. Декабря 1878 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на поставку въ 1879, 1880 и 1881 годахъ щебня для ремонта 3-хъ групъ Псковско-Рижскаго шоссе, отъ г. Пскова до соединенія съ Энгельгардсгофскимъ, на протяженіи $228^1/_0$ верст. Матеріала сего собственно на 1879 годъ требуется 200 куб. с., по хозяйственнымъ цѣнамъ на сумму 6408 р. 80 коп. Желающіе участвовать въ торгахъ должны представить документы о своемъ званіи и благонадежные залоги наличными деньгами или процентными бумагами изъ поименованныхъ въ 1655 ст. 1 ч. X т. св. зак. гражд. и продолженіяхъ къ ней, не менѣе одной деся-

той части подрядной суммы. Кондиціи означеннаго подряда предъявлены будутъ при торгахъ. Запечатанныя объявленія будутъ приниматься въ такомъ только случаѣ, если онѣ будутъ поданы не позже 2-хъ часовъ дня торга и окажутся написанными безъ отступленія отъ установленныхъ въ законѣ правилъ.
№ 3790. 2

Правленіе IX. Округа Путей Сообщенія, въ г. Ковнѣ состоящее, объявляетъ, что въ присутствіи его будутъ производиться торги 15. Декабря 1878 г., съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на производство работъ исправленія въ 1879 г. поврежденій въ каменныхъ морскихъ дамбахъ Перновскаго порта, на сумму по смѣтѣ 2126 р. 96 к. Желающіе участвовать въ торгахъ должны представить документы о своемъ званіи и благонадежные залоги въ узаконенномъ размѣрѣ. Смѣта и кондиціи предъявлены будутъ при торгахъ. Запечатанныя объявленія будутъ приниматься въ такомъ только случаѣ, если они будутъ поданы не позже 2 часовъ дня торга и окажутся написанными безъ отступленія отъ установленныхъ въ законѣ правилъ.
Г. Ковно, 23. Ноября 1878 г. № 3130. 1

Въ Псковской Казенной Палатѣ назначены 9. Декабря с. г. торги, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на поставку по городу Пскову въ казенное зданіе, подъ названіемъ „Мѣшокъ“, на городскую гауптвахту, для караульнаго дома при продовольственномъ магазинѣ, для трехъ городскихъ общественныхъ зданій, подъ названіемъ, Рогенбау, Нарбутъ и жандармскія казармы и въ другія зданія, могущія быть занятыми по распоряженію губернскаго распорядительнаго комитета, для нижнихъ воинскихъ чиновъ и воинскихъ заведеній, матеріаловъ отопленія, освѣщенія и подстилки, съ 1. Января 1879 г. въ теченіе одного года или двухъ лѣтъ, т. е. въ 1879 и 1880 годахъ, а именно: дровъ разнородныхъ однополѣнныхъ 235 саж., сальныхъ свѣчъ до 8 пуд., конопляннаго масла до 3 п., бумажнаго фителя 5 фунт. и соломы до 1533 пуд. Торги будутъ произведены изустно и посредствомъ запечатанныхъ объявленій, согласно 1935—1941 ст. X т. ч. 1 св. зак. гражд., которыя должны быть составлены по формѣ, приложенной къ 1909 ст. X т. ч. 1 св. зак. гражд. и доставлены въ казенную палату не позже 11 часовъ утра въ день, назначенный для торга. Лица, которыя явятся на торги, должны при этомъ представить залогъ на третью часть той суммы, съ которой желаютъ начать торговаться на каждый матеріалъ и виды о своемъ званіи, а объявляющія цѣны чрезъ запечатанныя объявленія, прилагаютъ къ нимъ залогъ на третью часть объявляемой цѣны и также виды о своемъ званіи. Въ объявленіяхъ должно быть объяснено, что подрядъ согласенъ принять къ исполненію по утвержденнымъ кондиціямъ.

Желающіе же принять подрядъ могутъ разсматривать въ казенной палаты кондиціи объ условіяхъ исполненія этого подряда.
№ 896. 1

Правленіе Динабургскаго Городскаго Общественнаго Банка симъ объявляетъ, что на основаніи своего постановленія отъ сего 16. Октября и согласно 55, 117 и 118 ст. Высочайше утвержденнаго Нормальнаго Положенія о Город. Общ. Банкахъ, въ Понедѣльникъ 15. Января будущаго 1879 года, въ 11 часовъ полудня, въ помѣщеніи Городскаго Общественнаго Банка, будетъ продаваться съ публичнаго торга, съ переторжкою чрезъ три дня, недвижимое имущество Динабургскаго мѣщанина Тита Антоновича Томашевича, заключающееся въ деревянномъ шести-оконномъ съ четырехъ-оконнымъ мезониномъ на каменномъ фундаментѣ домѣ, трехъ-оконномъ флигелѣ, и надворныхъ службахъ съ правомъ на потомственное пользованіе городскою землею, всего 429 кв. саж., состоящее въ 3-й части г. Динабурга, на новомъ строеніи, въ XCIII кварталѣ, по шоссейной улицѣ, на участкѣ подъ № 7, оцѣненное въ 2352 р. сер., за неплатежъ Банку выданной ему, по обязательству отъ 29. Апрѣля 1877 г., подъ залогъ означеннаго имущества, ссуды: всего 1500 руб., кромѣ процентовъ, штрафа и прочихъ издержекъ, и съ оцѣночной суммы начнется торгъ.

За подробными свѣдѣніями и кондиціями можно обращаться въ Банкъ ежедневно отъ 10 до 3 часовъ. № 416. 1

Лепельское Уѣздное Полицейское Управленіе симъ объявляетъ, что оно, согласно протокольному постановленію своему 29. минувшаго Сентября состоявшемуся назначило въ присутствіи Полицейскаго Управленія на 16. Января будущаго 1879 г. торгъ съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою на продажу недвижимаго имущества, принадлежащаго покойному помѣщику Артуру Рошковскому, заключающагося въ Бононьскомъ винокуренномъ заводѣ, находящеюся въ немъ посудою и землею въ количествѣ $1/3$ десятины, описанного за неплатежъ имъ акцизной недоимки въ суммѣ 2554 руб. $27^{1}/_{4}$ коп. и оцѣненнаго въ 965 руб. 50 коп.

Почему желающіе торговаться приглашаются къ дню торга въ присутствіе Полицейскаго Управленія, гдѣ имъ будутъ предъявлены всѣ бумаги, относящіяся къ сей продажѣ 31. дня Октября 1878 г. № 8662. 1

За Лифл. Вице-Губернатора:
старшій совѣтникъ: **М. Цвингманъ.**

Секретарь К. Ястржембскій.

Неоффиціальная Часть. Nichtofficieller Theil.

Die statutenmäßige ordentliche

General-Versammlung

des

livländischen gegenseitigen Feuer-Assecuranz-Vereins

findet statt am **12. Januar 1879**, um 5 Uhr Nachmittags, im Locale der Resource zu **Dorpat.**

Tagesordnung:

1) Wahl der Directoren in Gemäßheit des § 9.
2) Vorlage der Arbeiten der, zur Aufstellung eines verbesserten Taxationstarifs niedergesetzten, Commission.
3) Anträge der Direction, betreffend die Abänderung, Ergänzung und Erläuterung einiger Puncte der Statuten des Vereins.

Sollte sich zu der vorstehend angekündigten General-Versammlung nicht die, zur Beschlußfähigkeit derselben, statutenmäßig erforderliche Zahl von Gliedern des Vereins einfinden, so findet eine zweite General-Versammlung am 13. Januar 1879, um 5 Uhr Nachmittags, im gleichen Locale, statt, welche, unabhängig von der Zahl der erschienenen Vereinsglieder, über alle diejenigen Vorlagen entscheiden wird, welche der Entscheidung der nicht zustandegekommenen Versammlung unterlegen hätten.

Etwaige Anträge an die General-Versammlung sind nicht später als am 10. Januar 1879 bei der Direction des Vereins einzureichen. Nr. 2549.

Dorpat, am 28. November 1878.

Im Namen des Livländischen gegenseitigen Feuer-Assecuranz Vereins
Director G. v. Roth.
Secretair G. v. Freymann.

Notiz.

In Folge des Mißbrauches, welcher nicht nur in Deutschland, sondern auch in England mit dem Nachschlagen von Stempeln berühmter Fabriken betrieben wird, habe ich meinerseits mich veranlaßt gefunden, um unser einheimisches Publicum vor dergleichen Betrügereien zu schützen, mit einem der ältesten und berühmtesten Sheffielder Fabrikanten die Uebereinkunft zu treffen, daß fortan diese Fabrik alle Werkzeuge für mein Englisches Magazin nur mit meiner mir eigenthümlich zugehörenden Corporations-Märke stempeln wird, als:



Für alle mit diesem Stempel versehenen Artikel bin ich im Stande Garantie für gute Qualität zu übernehmen, und finden meine geehrten Abnehmer zur Sicherheit in jedem Packen obige Notiz mit meiner Namens-Unterschrift.

J. Redlich,
Riga & Sheffield

Nachdem das Dünaburgsche adelige Vormundschatsamt, gemäß seiner Journalverfügung vom 5. September c., zur ordnungsmäßigen

Liquidation

sämmtlicher auf den im Dünaburgschen Kreise belegenen Gütern des Gutsbesitzers Nicolai Baron Korff ruhenden Schulden dessen Gläubiger aufgefordert hat, sich innerhalb der Frist von neun Monaten, gerechnet vom Tage des dritten Abdrucks der Publication in den Senatsanzeigen, sich mit ihren Documenten bei dem genannten Vormundschaftsamt zu melden, oder demselben beglaubigte Abschriften ihrer Documente einzusenden, bringen die Curatoren des Nikolai Baron Korffschen Vermögens hierdurch zur Kenntniß der betreffenden Creditoren, daß der dritte und letzte Abdruck des qu. Proclams in Nr. 80 der Senatsanzeigen vom 5. October c. sub Art. 1509 stattgefunden hat, und daß mithin der 5. Juli 1879 der Präclusivtermin zur Anmeldung ist.

Die Curatoren des Nicolai Baron Korffschen Vermögens.

Das

deutsch-alphabetische Verzeichniß

der **Documente und Acte, welche der Stempelsteuer unterliegen und welche von derselben befreit sind,** zusammengestellt zur Anleitung bei der Anwendung des Allerhöchst am 17. April 1875 bestätigten Stempelsteuergesetzes, ist zu haben in der Redaction der Livländischen Gouvernements-Zeitung.

Сборникъ правительственныхъ распоряженій по введенію **общей воинской повинности** съ 1. Іюля 1877 года по 1. Іюля 1878 года Томъ V продается въ редакціи Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостей по 1 руб. 20 коп. за экземпляръ.

Die **Sammlung** sämmtlicher vom 1. Juli 1877 bis 1. Juli 1878 von der Staatsregierung erlassenen Verordnungen in Bezug auf die **allgemeine Wehrpflicht,** Bd. V, ist in russischer Sprache à 1 Rbl. 20 Kop. pro Exemplar zu haben in der Redaction der Livländischen Gouv.-Zeitung.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben u. werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbüreau, resp. bei der Steuer-Verwaltung abzuliefern.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Dienstokladisten Jahn Legsding am 4. November 1877 Nr. 1159 ertheilte, bis zum 1. Januar 1878 giltige Legitimation.

Das Paßbüreaubillet der zum Gute Widdrisch verzeichneten Gottliebe Lenz, d. d. 24. August 1878 Nr. 8063, giltig bis zum 23. April 1879.

Редакторъ **А. Клингенбергъ.**

Типографія Губернскаго Управленія (въ зачетъ) — Дозволено цензурою Рига, 4. Декабря 1878 года.